

# ΚΑΡΠΑΘΙΑΚΗ

## Η ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΚΑΡΠΑΘΟΥ ♦ ΕΤΟΣ ΙΔΡΥΣΕΩΣ 1952

Ιδρυτής: † ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΙΧ. ΓΕΩΡΓΙΟΥ • Έκδοση-Διεύθυνση: ΚΑΛΛΙΡΡΟΗ ΓΕΩΡΓΙΟΥ- ΜΑΝΩΛΑΚΗ

ΝΟΕΜΒΡΙΟΣ 2012  
Αρ. Φύλ. 731  
Γραφεία: Λαζαράκη 4 Γλυφάδα  
Τηλ.: 210-89.44.519 Fax: 210-89.44.373  
e-mail:  
karpathiaki@otenet.gr.  
Ταχ/κή Διεύθυνση: Λαζαράκη 4  
Γλυφάδα 166 75

### Η κατασκευή του Νοσοκομείου Καρπάθου στην τελική ευθεία

**Μάνος Κόνσολας: «Έργο ζωής και  
κοινωνικής ανάπτυξης το  
Νοσοκομείο Καρπάθου»**



σθάνομαι απόλυτη ηθική ικανοποίηση.

Θέλω να ευχαριστήσω τη διοίκηση της ΔΕΠΟΝΟΜ για την ταχύτητα και την ευελιξία με την οποία κινήθηκε. Στάθηκε συνεπής στις δεσμεύσεις της απέναντι μου, ενώ η συνεργασία που είχε μαζί μου, όσο και με το Δήμο Καρπάθου, υπήρξε υποδειγματική.

Το έργο, με προϋπολογισμό 6,5 εκατομμυρίων ευρώ, χρηματοδοτείται από το ΕΣΠΑ και είναι ένα έργο ζωής και κοινωνικής ανάπτυξης για το νησί. Μέχρι σήμερα, για περιπτώσεις βραχείας νοσηλείας αλλά και πρωτοβάθμιας φροντίδας, οι κάτοικοι της Καρπάθου ήταν αναγκασμένοι να μεταβαίνουν στη Ρόδο ή και στην Αθήνα ακόμα. Το Νοσοκομείο Καρπάθου αποτελεί κορυφαία υποδομή. Θα προσφέρει όχι μόνο υπηρεσίες υγείας στους κατοίκους και τους επισκέπτες του νησιού αλλά και ασφάλεια.

Είμαι βέβαιος ότι την ίδια ηθική ικανοποίηση που νιώθω εγώ, τη νιώθουν και όλοι όσοι συνετέλεσαν και βοήθησαν να αρθούν τα εμπόδια στην ανέγερση του νοσοκομείου.

### Κατατέθηκε αναφορά για τα κενά στην Κάσο

**ΣΤΟ** πλαίσιο του κοινοβουλευτικού ελέγχου, ο βουλευτής του ΣΥΡΙΖΑ-ΕΚΜ Δημ. Γάκης κατέθεσε ως αναφορά την επιστολή του Συλλόγου Γονέων και Κηδεμόνων Δημοτικού Σχολείου και Νηπιαγωγείων Κάσου, με την οποία διαμαρτύρονται για τα κενά σε διδακτικό προσωπικό στο Δημοτικό Σχολείο της νήσου.

Τρεις μήνες μετά την έναρξη της σχολικής χρονιάς 2012-13 οι σχολικές μονάδες όλων των βαθμίδων της εκπαίδευσης στα Δωδεκάνησα συνεχίζουν να παρουσιάζουν σημαντικές ελλείψεις υποδομών και διδακτικού προσωπικού.

Σε αυτή την πραγματικότητα η τοπική κοινωνία της Δωδεκανήσου, οι καθηγητές και οι δάσκαλοι, οι σύλλογοι Γονέων και Κηδεμόνων έχουν επανελημμένα διαμαρτυρηθεί και επισημάνει τον κίνδυνο διάρρευσης του δημιουργού σχολείου και της εκπαιδευτικής διάδικασίας. Η κατάσταση είναι πιο κρίσιμη στα μικρά νησιά. Οι ακρίτες Δωδεκανήσιοι ανησυχούν έντονα για τη συνεχιζόμενη απαξιώση της δημόσιας εκπαίδευσης.

Ο ΣΥΡΙΖΑ-ΕΚΜ έχει επισημάνει εγκαίρως στην ηγεσία του υπουργείου Παιδείας και Θρησκευμάτων, Πολιτισμού και Αθλητισμού, ότι τα σχολεία στη Δωδεκάνησο «εκπέμπουν σήμα κινδύνου», αγωνίζεται σε όλα τα δυνατά επίπεδα και απαιτεί άμεσες λύσεις για σύγχρονη, αποτελεσματική και ολοκληρωμένη εκπαιδευτική διάδικασία, για στήριξη σε μορφωτικές και πολιτιστικές δραστηριότητες για την κοινωνική συνοχή στα ακριτικά νησιά της Δωδεκανήσου.

### Ποιες επενδύσεις στα νησιά θα χρηματοδοτεί το ΕΣΠΑ

Τις δράσεις που θα ενταχθούν στο επόμενο ΕΣΠΑ στα ελληνικά νησιά αποτυπώνει ο προγραμματισμός του Υπουργείου Ναυτιλίας και Αιγαίου για την περίοδο 2014-2020 για τη νησιωτική πολιτική

ΤΟ σχέδιο προσδιορίζει έντεκα θεματικούς στόχους με τις επενδύσεις και τις ενέργειες που θα συμβάλλουν στην αξιοποίησή τους να αποτελούν ουσιαστικά επιλέξιμες δράσεις για στήριξη από τους κοινωνικούς πόρους. Οι έντεκα αυτοί στόχοι είναι οι εξής:

1. Ενίσχυση της έρευνας, της τεχνολογικής ανάπτυξης και της καινοτομίας.

2. Ενίσχυση της πρόσβασης, χρήσης και ποιότητας των Τεχνολογιών, Πληροφοριών και Επικοινωνιών (ΤΠΕ).

3. Ενίσχυση της ανταγωνιστικότητας των ΜΜΕ και του πρωτογενή τομέα (γεωργία, αλιεία, υδατοκαλλιέργειες).

Φωτό ΗΛΙΑ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ



4. Ενίσχυση της μετάβασης προς την οικονομία χαμηλών εκπομπών ρύπων.

5. Προώθηση της προσαρμογής στις κλιματικές αλλαγές.

6. Προστασία του περιβάλλοντος και προώθηση της αποδοτικότητας των πόρων.

7. Προώθηση των βιωσιμών μεταφορών και απομάκρυνση της συμφόρησης σε σημαντικά δίκτυα υποδομών.

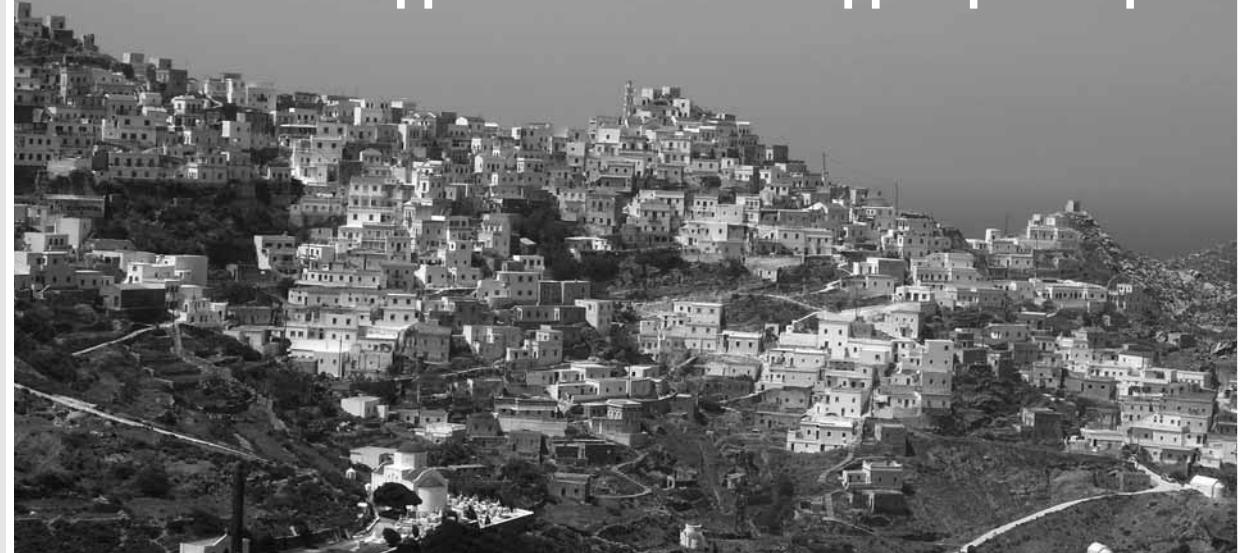
8. Προώθηση της απασχόλησης και υποστήριξης κινητικότητας των εργαζομένων.

9. Προώθηση της κοινωνικής ένταξης και της καταπολέμησης της φτώχειας.

10. Επένδυση στην εκπαίδευση, τις δεξιότητες και στη δια βίου μάθηση.

11. Βελτίωση της θεσμικής επάρκειας και της αποτελεσματικής δημόσιας διοίκησης.

### Αυτοτελής η λειτουργία του Πολιτιστικού Οργανισμού Ολύμπου



ΣΤΙΣ 13 Νοεμβρίου 2012 υπογράφτηκε από τον Υπουργό Εσωτερικών Ευριπίδη Στυλιανίδη η απόφαση με στην οποία διασφαλίζεται οριστικά η εξακολούθηση της αυτοτελούς λειτουργίας του Πολιτιστικού Οργανισμού της Κοινότητας Ολύμπου ως Νομικού Προσώπου Δημοσίου Δικαίου του ενιαίου Δήμου Καρπάθου. Με βάση τις πρόνοιες του Καλλικράτη, διαλύθηκαν ή συμπτύχθηκαν από την 1η Ιανουαρίου 2011 ως σήμερα περισσότερα από τέσσερισμήσια χιλιάδες Νομικά Πρόσωπα Δημοσίου Δικαίου των Δήμων και Κοινότητών της χώρας, ενώ διασώθηκαν κατ' εξαίρεσιν μόνον εξήντα έξι, ανάμεσα στα οποία και ο Πολιτιστικός Οργανισμός της Ολύμπου. Σε όλη τη Δωδεκάνησο εξάλλου διασώθηκαν μόνο δύο Ν.Π.Δ.Δ.: το Μουσείο Νεοελληνικής Τέχνης του Δήμου Ροδίων και ο προαναφερθείς Οργανισμός.

### Ο μετανάστης που ποτέ δεν έφυγε



Μανώλης Κασσώτης:  
Ο άσκονς εργάτης της μνήμης

ΔΕΝ έχει περάσει ούτε μίνυας από τις ημέρες που έκανε πάταγο η ιστορία των μεταναστών που δήθεν, θα έσωζαν την χώρα.

Φράγκα, τοπεύ, μυθικά ποσά, έπεφταν πάνω στο τραπέζι για την ρημάδα σωτηρίας της χώρας μας. Υπάρχουν όμως κάποια παιδιά, κάποια “ok-boys”, που έγραψαν την ιστορία του τόπου πάνω από στοιβες πιάτα με ξενύχτια που πάγιαν όλα για να κάνουν την επόμενη γενιά να “ψηλώνει” λίγο περισσότερο.

Είναι καμμιά σαρανταριά χρόνια πιάνω, μπορεί και παραπάνω, όταν μια παρέα, που μέσα σε αυτούς ένας γιατρός

και ένας μαθηματικός γυρνούν την Αμερική, δουλεύουν, γράφουν, φτιάχνουν συλλόγους, ζωντανεύουν ήθη και έθιμα.

Ο δικός μας, Μενετιάτης, ο Ηλίας Χωρατατζής και ο Μανώλης Κασσώτης, ένας γέννημα-θρέμμα, Καρπάθιος, Πηγαδιώτης, με καταγωγή από την Σύμη.

Ο Ηλίας Χωρατατζής έφυγε, μας άφησε νωρίς.

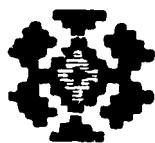
Τόσα σχέδια, πραγμάτωσε τόσους στόχους, όμως άφησε πίσω και καφενέ της πλατείας ή κάνουν το μουντό κρύο χιεμώνα,

μια φωτισμένη, ηλιοκαμένη όαση.

Ο Μανώλης, από την άλλη είναι ο άσκονς εργάτης της μνήμης.

Ο Καρπάθιος, που καταφέρνει να αγγίζει με τα γραπτά του τον οικουμενικό Ελληνισμό. Νιώθει, αφογικάζεται την ζόρικη στιγμή του μετανάστη και καταφέρνει να περνά στο άιμα του ανυποψίαστου περαστικού, ντόπιου ή ταξιδιώτη, εικόνες και μνήμες σχεδόν διαγραμμένες.

Τέτοιες μέρες, γιορτινές, είναι που τρυπώνουν και μπανοβγαίνουν στο μυαλό εικόνες



## Κοινωνικά

## Γεννήσεις

Η κ. Φωτεινή Εμμ. Χατζηγεωργίου-Παπουσούν γέννησε αγοράκι στην Αθήνα.

Η κ. Τίνα Κ. Τσιραγάκη-Πολυχρόνη γέννησε κοριτσάκι στην Άμφισσα.

Η Ξένια Λυριστή γέννησε αγοράκι στη Ρόδο.

Η Μαρία Αλεξίου γέννησε κοριτσάκι στη Φλώριδα Αμερικής.

## Αρραβώνας

Ο Ανδρέας Εμίρης και η Καλλίπη Πέρου έδωσαν αμοιβαία υπόσχεση γάμου στη Φλώριδα Αμερικής.

## Γάμοι

Ο Μηνάς Σαΐτης και η Καλλίπη Βλάχου παντρεύτηκαν στο Όθος.

Ο κ. Νίκος Μαντζούρης και η Ευδοξία Μαστρολέων παντρεύτηκαν στον Πειραιά.

## Θάνατοι

Ο Μηνάς Αγγελίδης, ιατρός, υποστράτηγος από τις Μενετές, πέθανε και ετάφη στο Μαρούσι.

Ο Μιχαλάκης Ηλ. Μακρής, καρδιολόγος από τα Πηγάδια, πέθανε στην Αθήνα. Η εξόδιος ακολουθία έγινε στην Ευαγγελιστρια Πηγαδίων και η ταφή στο Απέρι.

Η Φωτεινή Ηλ. Μακρή πέθανε στη Ρόδο. Η εξόδιος ακολουθία έγινε στην Ευαγγελιστρια Πηγαδίων και η ταφή στο Απέρι.

Ο Ηλίας Τσαουσόπουλος, από τα Πηγάδια, πέθανε και ετάφη στην Αθήνα.

Η Διδώ Παπαδοπούλου, από τις Πυλές, πέθανε και ετάφη στον Πειραιά.

Ο Γεώργιος Παπαδόπουλος, από τις Πυλές, πέθανε και ετάφη στον Πειραιά.

Ο Μανώλης Πρωτόπαπας, από την Όλυμπο, πέθανε και ετάφη στην Αττική.

Μέσα στο πλοίο με το οποίο μεταφερόταν από την Κάρπαθο στη Ρόδο, προκειμένου να νοσηλευτεί στο νοσοκομείο του νησιού, άφησε την τελευταία της πνοή η 93χρονη συμπατριώτισσα μας από το Όθος Χατζηνούλα Πικουλή.

Η Άννα Καμαράτου, από την Αρκάσα, πέθανε και ετάφη στο Μαρούσι.

Η Σάρτη Μαραγκού-Δρυνιανάκη, από τις Πυλές, πέθανε στον Πειραιά.

## Νέοι επιστήμονες

Η δ. Τζένη Μηνά Αλεξιάδη, από την Αρκάσα, πήρε το πτυχίο της Θεολογίας από το Πανεπιστήμιο Αθηνών.

## Συγχαρητήρια

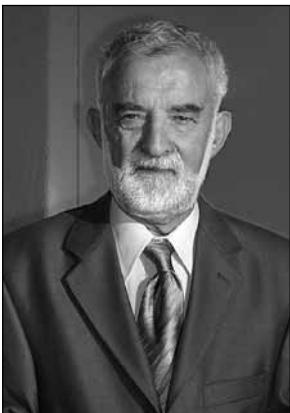
**Στην εγγονή μου Joanna K. Papayianni  
που πήρε το πτυχίο της**

**Professor of classical archaeology Princeton University, New Jersey USA**



Rόδα πρωτομαγιάτικα του Μάη μυρισμένα σου στέλνω στο πτυχίο σου που τάχα φυλαγμένα. Πολλά συγχαρητήρια σου δίνει η γιαγιά σου το διπλώμα σου τυχερό και να ξεις την υγειά σου. Συγχαρητήρια και ευχές δίνω στον εαυτό σου και πάρω μέρος στη χαρά μαζί με των γονιών σου. Το διπλώμα σου τυχερό και γούρι να σου φέρει και να σε δούμε σύντομα μ' αντάρι σου ταίρι. Η γιαγιά σου Ειρήνη Χαρδαλούπα

## Ευχαριστήριο πένθους



■ Ευχαριστούμε θερμά όλους τους συγγενείς και φίλους που μας συμπαραστάθηκαν στο θάνατο του συζύγου, πατέρα, παπού και αδελφού **ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΗΛΙΑ ΚΑΛΑΦΑΤΗ** με οποιονδήποτε τρόπο, με την παρουσία, τα τηλεφωνήματα, κάρτες και λουλούδια. Θερμά ευχαριστούμε.

Η σύζυγος Άννα  
Τα τέκνα Ηλίας Ν. Καλαφάτης,  
Μαρίκα Κ. Χριστοδουλάκη,  
Ευαγγελία Ν. Ζαβόλα, Γεώργιος  
Ν. Καλαφάτης και τα αδέλφια  
οικογενειακών

## Ευχαριστήρια

■ Ο Διευθυντής του 2ου 7/θέσιου Δημοτικού Σχολείου Καρπάθου, ο Σύλλογος Διδασκόντων, ο Σύλλογος Γονέων και Κηδεμόνων και οι μαθητές μας ευχαριστούν θερμά για την ευγενική τους προσφορά στο Σχολείο μας όλους τους παρακάτω χορηγούς που βοήθησαν οικονομικά, ώστε να εξοπλιστούν άλλες δύο αιθουσες διδασκαλίας με διαδραστικούς πίνακες τελευταίας τεχνολογίας αφής Smartboard 77 SB680, Smartboard 64, SB660 και 2 projectors Hitachi CPRX78W.

Στο Σχολείο μας είναι εξοπλισμένες συνολικά έξι αιθουσες διδασκαλίας με διαδραστικούς πίνακες, συνδεδεμένους στο Διαδίκτυο, γεγονός που το καθιστούν το πρώτο ηλεκτρονικό Σχολείο της Δωδεκανήσου στις νέες τεχνολογίες σ' ό,τι αφορά διαδραστικούς πίνακες.

Εμείς, λοιπόν, ο Διευθυντής και οι δάσκαλοι, ακρίτες του Νοτιοανατολικού Αιγαίου, γαντζωμένοι στα βράχια του όμορφου νησιού μας, προσπαθούμε, παρά την κρίση που περνά τα τελευταία χρόνια η πατρίδα μας, να δώσουμε στα «παιδιά» μας τις

ιδέες ευκαιρίες μάθησης και μόρφωσης με τα παιδιά των μεγάλων αστικών κέντρων και να τους ανοιχουμε τις πόρτες επικοινωνίας τους με τον έξω κόσμο.

Σε αυτούς τους δύσκολους καιρούς η γενναιόδωρη προσφορά σας έχει ανεκτίμητη σημασία για μας και τα παιδιά μας και σας καθιστά φίλους του Σχολείου μας και των προσπαθειών μας, για όσο το δυνατόν πιο πλούσια και σύγχρονη εκπαίδευση.

Ευχαριστούμε τους:

Γεώργιος Δοβρίδης 1.500 ευρώ, Super Market Λουλούδης 1.000 ευρώ, Γονείς της Ε' τάξης 400 ευρώ, Εστιατόριο Four Seasons 400 ευρώ, Κωνσταντίνος Γεραπετρής 300 ευρώ, Πρατήριο καυσίμων Γ. Διακίδη 200 ευρώ, Πρατήριο καυσίμων Ε. Παχούντη 100 ευρώ, Εμπανούη Νικολάΐδης 200 ευρώ, Γεώργιος Ζερβουδάκης 200 ευρώ, Σύλλογος Επιχειρηματιών Αμοοπής 100 ευρώ, Ξενοδοχείο Seven Stars 50 ευρώ.

Ο Διευθυντής του Σχολείου  
Νικόλαος Ανδρέου

Καλλιτεχνικός Οργανισμός  
«Μορφές Έκφρασης» του Θωμά Κινδύνη

Ο ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΟΣ Οργανισμός «Μορφές Έκφρασης» του Θωμά Κινδύνη πραγματοποιεί καλλιτεχνικές και εκπαιδευτικές δράσεις για παιδιά και ενήλικες, με στόχο την πνευματική ανάπτυξη και την επικοινωνία.

Από τον Ianouáριο του 2013 ετοιμάζει την παρ-

γωγή «Ένας εχθρός του λαού» του Ερρίκου Ιψεν σε σκηνοθεσία Νικού Περέλη και παιδίους ο Θωμάς Κινδύνης, ο Νίκος Περέλης και ο συμπατριώτης μας από τις Μενετές, Μανώλης Γεραπετρίτης και ακόμα 5 ηθοποιοί.

## Στον αείμνηστο Νίκο Νικήτα

Το Διοικητικό Συμβούλιο της Αδελφότητας Ολυμπιτών Ρόδου «Η Βρυκού» μόλις έμαθε για το θάνατο του αγαπητού μας συμπατριώτη **Νίκου Ιωάννη Νικήτα** συνεδρίασε εκτάκτως και αποφάσισε τα παρακάτω:

- Να εκφράσει τα θερμά του συλλυπητήρια στους οικείους του.
- Να παραστεί σύσσωμο το Δ.Σ. στην κηδεία του.
- Να καταθέσει στεφάνη στην κηδεία του.
- Να εξουσιοδοτήσει τον πρόεδρο του Διοικητικού Συμβουλίου να αποχαιρετήσει εκ μέρους της Αδελφότητας τον εκλιπόντα.

**Ο Νίκος Νικήτας**, που σήμερα αποχαιρετώμε, γεννήθηκε στην Όλυμπο στις 14 Απριλίου του 1938.

Ο γονείς του ήταν ο Γιάννης Νικήτας και η μητέρα του, η Μαρία Παυλίδη. Ήταν το δεύτερο παιδί και πρώτο αγόρι από εφτά αδέλφια, την Μαγκαφούλα, τη Ζωγραφίνα, το Γιώργο, την Καλλιόπη και το Βασίλη.

Τελείωσε το Δημοτικό Σχολείο στην Όλυμπο και αμέσως μετά συνέχισε τη μόρφωσή του στο εξατάξιο Γυμνάσιο του Απερίου. Μετά την αποφοίτησή του από το Γυμνάσιο μεταβαίνει στον Πειραιά και εγγράφεται στη σχολή ασυρματιστών του εμπορικού ναυτικού. Αφού ολοκλήρωσε τις σπουδές του, μπαρκάρει με απώτερο σκοπό, όταν θα ήταν δυνατόν, να ξεμπαρκάρει στην Αμερική και εκεί να προσπαθήσει να φτιάξει τη ζωή του.

Ο στόχος του πραγματοποιείται, νομιμοποιεί την παραμονή του στις Ηνωμένες Πολιτείες και άρχισε τις επιχειρηματικές του δραστηριότητες εκεί.

Εργατικός και φιλότιμος όπως ήταν, σύντομα θα ήταν σε θέση να καλέσει και άλλα μέλη της οικογένειάς του για να εργαστούν εκεί. Έτσι, το έτος 1967, προσκαλεί στις Ηνωμένες Πολιτείες τον πατέρα του και τον αδελφό του Γιώργο και αργότερα τα υπόλοιπα αδέλφια του. Ο Νίκος στάθηκε στα αδέλφια του σαν δεύτερος πατέρας.

Επιστρέφει στην Ελλάδα το 1973 και παντρεύεται την Καλλιόπη Νικία-Κόνσολα.

Με την Καλλιόπη αποκτούν τρία παιδιά, τη Μαρία, τη Νίκη και τον Γιάννη. Μετά τον γάμο του επιστρέφει και πάλι στις Ηνωμένες Πολιτείες και θα παραμένει εκεί μέχρι τα μέσα της δεκαετίας του 1980, όποτε και επιστρέφει για μόνιμη εγκατάσταση στη Ρόδο.

Στη Ρόδο εργάζεται ως ζεφ στα μεγαλύτερα και πολυτελέστερα ξενοδοχεία του νησιού έως τη συνταξιοδότησή του.



## Στη μνήμη Νικολάου Ηλία Καλαφάτη

### Στη μνήμη του συζύγου μου

Πρώτη Νοέμβρη γιορτινή και επίσημη ημέρα  
έφυγε σαν το σύννεφο και σαν πνοή αέρα.  
Σαράντα μέρες πέρασαν που έφυγες μακριά μου  
τόσες και μαύρες μαχαιριές ξεσκίζαν την καρδιά μου.  
Ο θάνατός σου έγινε φλόγα όπου δε σβήνει  
και θα μου καίει την καρδιά πάντοτε σαν καμίνι.  
Πώς έκαμες απόφαση κι έφυγες μοναχός σου;  
που ήθελες να βρίσκομαι πάντοτε στο πλευρό σου;  
Άσκημα δε μου μίλησες ποτέ να το θυμούμαι  
να τόχω μέσα στην καρδιά να σου παραπονούμαι.  
Εσύ που με τα λόγια σου μου έδινες κουράγιο  
γιατί επήγεις κι άραξες στου χάρου το μουράγιο;  
Μέρες και νύχτες μ' αφησες κι η θλίψη γιγαντώνει  
που πρέπει μόνη μου να ζω και με αποτελειώνει.  
Ήσουνα σύντροφος πιστός και άριστος πατέρας  
σπάνιος φίλος, αδελφός και γιος καλής μητέρας.  
Από το δέντρο μιας γενιάς με παλαιή αξία  
ήσουνα κιλώνος ζηλευτός πού 'χε τα μεγαλεία.  
Επέρασα στα χέρια σου ζωή ευτυχισμένη  
στην ξενιά και Κάρπαθο παραδειγματισμένη.  
Χρήσιμος ήσουν Νίκο μου σ' όλους τους ανθρώπους  
εκτιμημένος στα χωριά για τους καλούς σου τρόπους.  
Την καταδεκτικότητα είχες προτέρημά σου  
αμόλυντο και άφθαρτο άφησες τ' όνομά σου.  
Βαθειές ήταν οι ρίζες σου και τα ιδανικά σου  
και πρώτο στη ρητορική ερχόταν τ' όνομά σου.  
Φιλότυπος και μερακλής με πλούσιες τις γνώσεις  
εκράταγες επάνω σου πιστά τις παραδόσεις.  
Και εκτιμήθηκες πολύ από τους χωριανούς σου  
πιστά τους υπηρέτησες Δήμαρχος του χωριού σου.  
Ως τρεμοσθήνει το κερί τρέμει και η καρδιά μου  
που δείπεις μέρες ακριβές φέτος από κοντά μου.  
Νίκο, σε ποια ακρογιαστιά επήγεις να ψαρέψεις;  
σε ποια Καρπάθικη αμμουδιά τη βάρκα σου να δέσεις;  
Και πώς να δω τους κόπους σου στο Πίνι στο αμπέλι,  
όπου πηγαίναμε μαζί χειμώνα - καλοκαίρι;  
Νίκο μου, τ' αυτοκίνητο δεν θα το ξαναπιάσεις  
να πάεις με την Άννα σου τους Άγιους να θυμάσεις;  
Κρίνε κι αν μαράθηκες πάλι θα ξανανθίσεις  
στου Παραδείσου τις δροσιές που πας να κατοικήσεις.  
Αντί εφέτος για γηλικά στ' όνομα το δικό σου  
ετοιμασίες κάνομε δια το κόλυβό σου.  
Ηρθαν και σ' είδαν στη ζωή εγγόνια και παιδιά σου  
πλημμύρισε από χαρά μεγάλη η καρδιά σου.  
Ο Γιώργος μας δε μπόρεσε να 'ρθει με τον Ηλία  
Νίκο μου στην κηδεία σου, γιατί είχε τρικυμία.  
Η Βαγγελίτσα έφθασε για το εννιάμερό σου  
και η Μαρίκα βρίσκεται στο σαραντάμερό σου.  
Τη μάνα, τον πατέρα μου να μου τους χαιρετίσεις  
γονείς Βάσο, Αλεξάνδρα μας όλους να τους φιλήσεις.  
Τ' Αϊ-Νικόλα η δροσιά όπου μοσχομυρίζει  
να είναι στην ψυχούλα σου κοντά να τριγυρίζει.  
Το όνομά σου, Νίκο μου, στα χείλη μου θα μείνει  
το χώμα που σε ακέπασε σαν πούπουλο να γίνει.

Η συζύγος Άννα Ν. Καλαφάτη

### Στη μνήμη του πατέρα μου

Χτύπησε το τηλέφωνο βαρειά και λυπημένα  
μου είπανε την ειδήση με λόγια πικραμένα.  
Η ώρα ήταν δύσκολη, πιο δύσκολη η μέρα  
που φεύγεις απ' το σπίτι μας, αγαπητέ πατέρα.  
Αν ήταν νάντι δυνατό το χάρο να εμποδίσω  
και με αντάλλαγμα μπαμπά ζωή να σου χαρίσω.

Το κτύπημα ήρθε βαρύ πάνω εις την καρδιά σου  
βιάστηκες ν' αποχωριστείς την οικογένειά σου.  
Κι αφησες τη μητέρα μας με χείλη πικραμένα  
που ζήσατε Χρόνια Πολλά μαζί αγαπημένα.  
Έφυγες υπερήφανος μέσα απ' το χωρί σου  
τίμια το επέρασες το βίο το δικό σου.  
Ήσουνα πρωτομερακλής και αετός στο γλέντι  
πρέπιζες γάμους και χαρές πατέρα μου λεβέντη.  
Είχες αυτοεκτίμηση κι ήταν τιμή δική μας  
ήσουνα κιλώνος διαπλεκτός μέσα στους συγγενείς μας.  
Την πόρτα σου είχες ανοιχτή σε όλη τη ζωή σου  
απλόχερα επρόσφερες τη συμπαράστασή σου.  
Εσύ ήσουν άνθρωπος καλός κι όλα τα συγχωρούσες  
κι αυτούς που σε πικράνανε κι αυτούς τους αγαπούσες.  
Όλα υπερήφανεια νιάθουμε τα παιδιά σου  
και με καράρι πάντοτε θα λέμε τ' όνομά σου.  
Δεν ήρθα στην κηδεία σου που θέλα να σε κλάψω  
μα είμαι στα σαράντα σου κερί να σου ανάψω.  
Ο Νίνος μου λυπήθηκε δια το θάνατό σου  
αγάπη και εκτίμηση είχε στο άτομό σου.  
Πάντα μας καλοσώριζες με τη ζεστή αγκαλιά σου  
τραπέζια μας επρόσφερες στα αμπελόσπιτά σου.  
Καλός πατέρας στα παιδιά, χρυσός παππούς στα εγγόνια  
και θα τιμούμε όλους μας τη μνήμη σου αιώνια.  
Πουλάκι να φτεροκοπεί να γίνει η ψυχή σου  
να βρίσκεσαι συνέχεια μέσα εις την αυλή σου.  
Στου Παραδείσου τα σκαλιά πολλούς θα συναντήσεις  
Θεία Μαρίκα και παππούς, γιαγιάς να χαιρετίσεις.  
Ανάλαφρη νάνε η γη τώρα που σε σκεπάζει  
και να σου δώσει ο Θεός θέση που σου ταιριάζει.  
Η λυπημένη σου κόρη Μαρίκα Χριστοδουλάκη

### Γράμμα στον πατέρα μου

Δυο λέξεις δεν υπάρχουνε, Πατέρα, να σου γράψω,  
σ' αυτό το γράμμα σήμερα που θέλω να συντάξω.  
Μόνο τη λέξη σ' αγαπώ, αυτήν μονάχα βρήκα,  
δεν έχω άλλο να σου πω, στον κόπο κι αν εμπήκα.  
Θέλω να πω πως σ' αγαπώ για μια φορά και πάλι,  
γιατί ποτέ δεν γνώρισα τέτοια καρδιά μεγάλη.  
Μα πως ν' αρχίσω τι να πω και πώς να συνεχίσω  
σ' αυτό το γράμμα σήμερα φιλιά να σου χαρίσω.  
Με τα κουράγιο να σου πω, είμαι καλά Πατέρα,  
που δεν σε βλέπω σήμερα μαζί με τη Μητέρα.  
Πατέρα μου, μας τόξες πει: μην κλάψετε για μένα,  
δεν ήθελες με δάκρυα ποτέ να δεις κανένα.  
Μα λάθος υποδύγισες γι' αυτούς που σ' αγαπούνε,  
δεν θα μπορέσουν ποτέ σαν πρώτα να γελούνε.  
Ήσουν το γέλιο κι η χαρά και πρώτα με τ' αστεία  
σαν μύθος του καλοκαιριού, σαν εθνική επαιτεία.  
Σαν θα κοιτά στην Παναγιά το αφρισμένο κύμα,  
θα ξέρω πως μ' αναζητάς και πως μου στέλνεις σήμα.  
Θα ρχεσαι με τα κύματα, με τ' Αγριαδιού τα φώτα,  
μα δεν θα είναι όπως πριν, όπως παλιά και πρώτα.  
Στο Πίνι η σημαία σου, πάντα θα κυματίζει,  
σαν ένας φάρος φωτεινός για να καλωσορίζει.  
Και πόσοι δεν περάσανε πο τούτο το μετόχι;  
ακόμη κι απ' τα Γιάννινα ποτέ δεν είπες όχι.  
Να ξέρεις η Μητέρα μας πάντα κοντά μας θάνατο,  
γιατί παιδιά που αγαπούν, ποτέ τους δεν ξεχνάνε.  
Δίπλα μας θα την έχουμε, μαζί μας θε να ζήσει,  
έχει κι εγγόνια και παιδιά, ζωή να συνεχίσει.  
Και κιλεύοντας το γράμμα μου, ένα φίλι Πατέρα,  
από το Νίκο και παιδιά, πομένα και Μητέρα.

Η κόρη του Ευαγγελία Νικ. Ζαρόλα

## Στη μνήμη του αγαπημένου μου αδελφού Γιώργου Γεωργιάδη

Με κλωνισμένη την ψυχή θα σου συντάξω λόγια  
αγαπημένε μου αδελφό του πόνου μοιρολόγια.  
Σαν μανισμένος κεραυνός έπεσε στο μυαλό μου  
η είδηση πως χάθηκε ο μόνος αδελφός μου.  
Δεν ήμουν στην κηδεία σου λυπητερά να κλάψω  
Γιώργη, καλέ μου αδελφό, με πόνο να φωνάξω.  
Με τη μεγάλη τη χαρά που πήρε η ψυχή σου  
ήρθε ο χάρος κι έκοψε το νήμα της ζωής σου.  
Κι έσβησες όπως θα 'σβηνε στον ουρανό ένα αστέρι  
κι αφήσες τις κόρες σου κι αγαπημένο ταΐρι.  
Σαν έφευγες δε σκέφθηκες αυτούς που μένουν πίσω  
πένσμου το δρόμο που τραβά πίσω να σε γυρίσω.  
Πονετικέ μου αδελφό, πώς βρίσκεις ησυχία;  
για σένα όλοι είμαστε μέσα σε τρικυμία.  
Κλαίω τις χάρες τις καλές που 'χε το άτομό σου  
τους τρόπους, την ευγένεια και το χαμόγελό σου.  
Ήθος και εντιμότητα είχες στα χρονικά σου  
γι' αυτό είναι υπερήφανοι, γυναίκα και παιδιά σου.  
Ποτέ σου δεν επίκρανες άνθρωπο στη ζωή σου  
όλοι σε αγαπούσανε και ξένοι και δικοί σου.

Δεν ξέρω γιατί βιάστηκες, Γιώργο μας, να μισέψεις  
προτού την πρωτοκόρη σου ακόμα να παντρέψεις.  
Πριν απολύτως τις χαρές πού 'ρχοντο των παιδιών σου  
στο χώμα να σε βάλουν ήτανε το γραπτό σου.  
Πλαγιά μου, δεν επρόλαβα χάρη να σου ζητήσω  
τον Γιώργο λίγο στη ζωή να τον αφήσεις πίσω.  
Τις κόρες του στην εικιδήσια νύφες να οδηγήσεις  
να γίνει κι αυτός παππούς, εγγόνια να κρατήσεις.  
Στα κνάρια που εχάραξες οι τρεις τους θα βαθίσουν  
στα λόγια σου, στις συμβουλές επάνω θα πατήσουν.  
Κλαίει η Ευδοξία μου θείον εκτιμημένο  
μαζί η Βασιλεία μου γι' αυτόν το πεπωράνε.  
Θα περιμένουν οι γονείς Πόπη με τον Ηλία  
ο Σάββας και οι θείες μας, Καλπιόπη και Ευτυχία.  
Να πεις εις τον Ηλία μου κι αν πέρασαν οι χρόνοι  
μες την καρδιά μου έπιεξαν μαύρη φωλιά οι πόνοι.  
Θέλω να ζεις μεσ τις δροσιές στ' άνθη του παραδέσου  
οι μέρες όλες θα περνούν με την ανάμνησή σου.  
Η πονεμένη σου αδελφή, Σοφία Ηλία Πελεχρίνη

### ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΑΠΑΝΤΑΧΟΥ ΜΕΝΕΤΙΑΤΩΝ

Ο ΣΑΚ καλείται να δώσει απαντήσεις

#### ΔΕΛΤΙΟ ΤΥΠΟΥ

Α πο την άνοιξη του 2011, ε-  
μείς, που αναλάβαμε τον  
σύλλογο Απανταχού Μενετιά-  
τών Καρπάθου, γνώμαστε θεα-  
τές μιας κωμωδίας, μιας θεα-  
τρικής παράστασης, σε πολλές  
πράξεις.

Ο σκηνοθέτης, πρωταγωνι-  
στής και ανιματέρ αυτής της Ι-  
στορίας δεν είναι άλλος από έ-  
ναν καθηγητή, γνωστό σε ό-  
λους, Καρπάθιους και Μενετιά-  
τες, που ασχολούνται, διαβά-  
ζουν και βοηθούν στα κοινά του  
τόπου.

Από την αρχή της θητείας  
μας είχαμε μια αρχή, να μην ξε-  
χωρίσουμε κανέναν, ούτε και να αντιμετωπίσουμε κάποιο μέ-  
λος μας διαφορετ

Συνέχεια από τη σελ. 1

νες, λεπτομέρειες από περασμένες ανομολόγητες ξεχασμένες ιστορίες, ο Μανώλης Κασσώπης και οι ιστορίες του αποκούν ένα άλλο πιο ξεχωριστό, με μεγάλο ρόλο.

Τελευταίο του βιβλίο η «Καρπαθιακή παροικία στην Αμερική», από εκεί ξεδιπλώνει διαδρομές και ιστορίες που παραμένουν πια μόνο μέσα σε μνήματα.

Ο ίδιος ένας μετανάστης, ένα φτωχόπαιδο, Συμιακής καταγωγής, γεννημένος, μεγαλωμένος στην τότε Ιταλική Κάρπαθο, στα 1936, σπουδαγμένος στο φυσικομαθηματικό του πανεπιστημίου Αθηνών έγινε μετανάστης το 1959. Έφτασε στην Νέα Υόρκη φορτωμένος όνειρα, μα οι τσέπεις ήταν άδειες. Με τα 70 δολλάρια, τι να πρωτοκάμεις στα μαύρα έζενα;

Η λατρεία στα μαθηματικά τον έκανε ξεχωριστό, απανωτές υπτοροφίες σε σπουδαία κολέγια, μάστερ και εξιδικεύσεις στα εφαρμοσμένα μαθηματικά μα πάντα γύρω, από κοντά, στην ομογένεια με τιμή και θάρρος.

Πρώτη δουλειά τα πιάτα, πιατάς, λατζέρης, χωμένος μέσα στις λιγδερές κουζίνες των εστιατορίων, όμως δίχως την παραμικρή ντροπή, για το όχι και τόσο ξεχωριστό επάγγελμα.

Ο Μανώλης μέχρι το 2005 που συνταξιοδοτήθηκε, πέρασε από σπουδαίες εργασιακές θέσεις, τόσο που ολόκληρη η παροικία στέκεται περήφανα για κείνον.

Όμως πιο σπουδαία, πιο ιδιαίτερη, είναι καθημερινή έρευνα και δράση του, στα θέματα του απόδημου Ελληνισμού.

Ένας μαθηματικός, ένας άνθρωπος των θετικών επιστημών που κάνει το μολύβι να λιώνει πάνω στις ιστορίες του.

Περιγράφει και καταφέρνει να κρατήσει ζωντανή την διαδρομή των Ελλήνων μεταναστών, κυρίως των Δωδεκανήσων που έχει και την καθημερινή τριβή του, βγάζει στο



φωτογραφίες από τη σελίδα 1

Ο Μανώλης θυμάται το Δωδεκαήμερο στα χρόνια του, στο Αμερικανικό πατά σε δυο βάρκες, ζει στην ξενιτειά, την φιλόξενη ξενιτειά, που χάρισε μια ζωή πλούσια, σκληρή μας φορτωμένη με ιδιαίτερες, ξεχωριστές στιγμές, αξέχαστες εμπειρίες. Όμως σφηνωμένη στο μυαλό δεν είναι άλλη από την παιδική διαδρομή, τους γονείς και το νησί που εκείνα τα πραγματικά φτωχά χρόνια οι γιορτές ξεχώριζαν από τις άλλες μέρες, δεν ήταν μοναχά τα δώρα και τα φορτωμένα τραπέζια. Ήταν η αγάπη που ξεχελίζει, έφτανε να πάρει πρόσωπα και να ολοκληρώνεται με φιλιά και αληθινές αγκαλιές.

Η δεύτερη περίοδος άρχιζε από το Δεκαπενταύγουστο μέχρι τα Χριστούγεννα. Τα σπογγαλευτικά επέστρεφαν στο λιμάνι για μικρά διαστήματα, το Πάσχα και του Αγίου Νικολάου, που είναι και ο πολιούχος ἀγιος του Taron Springs.

Όπου κι αν βρίσκεται εγκαταστημένος ο Έλληνας, τα θεοφάνεια θα τα γιορτάσει με αγιασμό της θάλασσας, γράφει ο Μανώλης.

Η γιορτή έχει ιδιαίτερη θρησκευτική σημασία για την Ελλάδα και γιορτάζεται με μεγαλοπρέπεια. Εκτός Ελλάδος όμως, πουθενά δεν υπάρχει η λαμπρότητα των εκδηλώσεων του Taron Springs, που ξεκίνησε πριν από 107 χρόνια σαν μικρή τοπική γιορτή, αλλά γρήγορα η φήμη της έφτασε σ' όλη την Αμερική, με αποτέλεσμα να την παρακολουθούν -κάθε χρόνο- 50.000, περίπου, άτομα απ' όλα τα μέρη του Δυτικού Ημισφαιρίου.

Μανώλης Δημελλάς

## Επίσκεψη του Συντονιστή του ΣΥΡΙΖΑ Ν. Δωδεκανήσου στην Κάρπαθο

Ο ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΗΣ του ΣΥΡΙΖΑ-ΕΚΜ Νότιας Δωδεκάνησου, Νεκτάριος Σαντορινίος, επισκέφθηκε την Κάρπαθο το δύτιμορφο 13-14 Νοεμβρίου στο πλαίσιο της οργανωτικής συγκρότησης του κόμματος, όπου πραγματοποιήθηκε ανοικτή συνέλευση της Τ.Ο. ΣΥΡΙΖΑ-ΕΚΜ Καρπάθου με τη συμμετοχή και του μέλους της Κεντρικής Πολιτικής του ΣΥΝ, Άγγελου Μανταδάκη.

Επίσης ο Συντονιστής του ΣΥΡΙΖΑ-ΕΚΜ, συνδευόμενος από τον Γραμματέα της Τ.Ο., Λάμπρου Ηλία, επισκέφθηκαν τις υπηρεσίες του Δήμου Καρπάθου, όπου οι εργαζόμενοι εξέφρασαν την αγωνία τους για τα εντεινόμενα προβλήματα που έρχονται

ως συνέπεια του Μηνημονίου και τις ενδεχόμενες απούλευσις υπαλλήλων. Στη συνέχεια επισκέφθηκαν το Κέντρο Υγείας Καρπάθου, όπου είχαν την ευκαιρία να συνομιλήσουν με τη διοικούσα επιτροπή και τον Διευθυντή του Κέντρου Υγείας.

Στη συνάντηση αυτή διαπιστώθηκε η υποστελέχωση του Κέντρου Υγείας και η αγωνία των ιθυντών για την κάλυψη των υγειονομικών αναγκών του νησιού. Επίσης συζητήθηκε η ανάγκη αλλαγής του ΟΕΥ του Κέντρου Υγείας και η ανάγκη διοικητικής αυτοτέλειας του, προκειμένου να αντιμετωπιστούν προβλήματα έλλειψης φαρμακευτικού και υγειονομικού υλικού.

**SARRIS GIORGOS**  
25 Adrianou str.  
Monastiraki,  
Athens GR 105 55  
Tel.: +30 210 321 32 32,  
mob.: +30 6937 303285  
www.antica.com.gr

**Dr. Μιχαήλ Γ. Λιτός MRCOG**  
Μαιευτήρας-Χειρουργός Γυναικολόγος  
Διπλ. Βρετανικού Κολλεγίου Μαιευτ.-Γυναικολ.  
τ. Επιμελητής King's College Hospital, London  
Διδάκτωρ Πανεπιστημίου Αθηνών  
• Λαπαροσκοπική Χειρουργική  
• Αποκατάσταση Ακράτειας • Κολποσκόπηση •  
Υπερηχογραφία • Παθολογία Κύνησης  
Ιατρείο: Π.Νιρβάνα 14 & Κηφισίας, Ν. Ψυχικό  
Τηλ.: 210-6711643, κιν.: 6944-152652

**ΑΦΙΕΡΩΜΑ  
ΔΗΜΟΥ ΠΕΙΡΑΙΑ:**  
**«Από τη γη της Ιωνίας  
τον Πειραιά»**

Ο ΔΗΜΑΡΧΟΣ Πειραιά κ. Βασίλης Μιχαλολιάκος εγκαίνιασε την Έκθεση με τίτλο: «Από τη γη της Ιωνίας στον Πειραιά. Ο Ελληνισμός της Μικράς Ασίας. Ακμή, ξεριζωμός και εγκατάσταση στην Ελλάδα», η οποία οργανώθηκε με πρωτοβουλία του, στο νεοκλασικό κτήριο της Ηρώων Πολυτεχνείου και Κανθάρου, με την ευκαιρία της συμπλήρωσης 100 χρόνων από τη Μικρασιατική Καταστροφή. Τον αγιασμό έκανε ο Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης Πειραιά κ. Σεραφείμ.



Έργο της Πόπης Χατζηδάκη

ΤΗΝ έκτακτη οικονομική ενίσχυση του Δήμου Κάσου για να αποκατασταθούν οι καταστροφές στο οδικό δίκτυο του νησιού ζήτησε ο βουλευτής Δωδεκανήσου κ. Μάνου Κόνσολας από τον Υπουργό Εσωτερικών κ. Στυλιανίδη.

Το νησί επλήγη από ακραία καιρικά φαινόμενα, που θύμισαν σε όλους τις θεομηνίες του 1994 και του 2002. Για μια ακόμα φορά η Κάσος ήταν ανοχύρωτη απέναντι σε αυτά τα φαινόμενα, αφού δεν έχουν ολοκληρωθεί ακόμα τα αντιπλημψιαρά έργα.

Ο κ. Κόνσολας, στην παρέμβασή του προς τον Υπουργό Εσωτερικών, επεσήμανε ότι το οδικό δίκτυο έχει υποστεί μεγάλες ζημιές, που πρέπει αμέσως να αποκαταστα-

## Προγράμματα κατάρτισης από την Περιφέρεια νοτίου Αιγαίου

ΜΙΑ σειρά από προγράμματα κατάρτισης θα λειτουργήσουν από το Κέντρο Επαγγελματικής Κατάρτισης «Γεωργίος Γεννηματάς» της Περιφέρειας Νοτίου Αιγαίου στη Ρόδο, την Κάλυμνο και την Κάρπαθο.

Συγκεκριμένα στο νησί της Καρπάθου θα πραγματοποιηθούν τα εξής προγράμματα:

α) Νέες τάσεις στο χώρο της Εστίασης - Σύνθετης καταλόγου - Τέχνη, ποιότητα και φαντασία στο τραπέζι (food styling). Έναρξη 9 Ιανουαρίου και διάρκεια 3 μηνών. β) Εκπαίδευση στους υπολογιστές - Εφαρμογή γραφείου και διαδικτύου. γ) Βασικές αρχές Υγειεινής και ασφάλεια τροφίμων. δ) Ο επιτυχημένος πωλητής - Διαδικασίες διαχείρισης πελατειών σχέσεων (CRM). ε) Επιχειρηματικότητα - Δημιουργία επιχείρησης - Επιχειρηματικό κίνημα. Μελισσοκομία.

Οι δηλώσεις συμμετοχής στα παραπάνω προγράμματα θα ξεκινήσουν στις 8 Ιανουαρίου 2013.

Περισσότερες πληροφορίες και ηλεκτρονική υποβολή της αίτησης στην ιστοσελίδα [www.kataratiki-pnai.gr](http://www.kataratiki-pnai.gr)

## Αναρριχητικά πεδία στην Κάρπαθο

ΜΕΛΕΤΗΤΙΚΑ σχέδια για την δημιουργία αναρριχητικών πεδίων και βελτίωσης - ολοκλήρωσης περιπατητικών μονοπατιών θα γίνονται στην Κάρπαθο, με πρωτοβουλία του Δήμου.

Επί του θέματος πάρθηκε ομόφωνη απόφαση του δημοτικού συμβουλίου, ύστερα από εισήγηση του δημοτικού συμβουλίου κ. Γ. Χατζηκουσού.

## Είχε αδυναμία στα παγκάρια

ΆΔΥΝΑΜΙΑ... στις εκκλησίες είχε ένας 29χρονος στην Κάσο, ο οποίος άδειρρηξε πέντε από αυτές από όπου και αφάρεσε διάφορα χρηματικά ποσά. Η υπόθεση εξιχνιάστηκε από τον Αστυνομικό Σταθμό Κάσου και σε βάρος του σχηματίστηκε δικογραφία για διακεκριμέ